

## 西藏普兰边贸市场开市



普兰位于西藏自治区阿里地区西南角，普兰口岸边贸市场和边民互市贸易市场里聚集着300多户来自中国、尼泊尔和印度的商户。由于今年暴雨不断，尼泊尔、印度桥路损毁，开市较晚。图为7月11日，尼泊尔商人迪布正在普兰边贸市场自家的商店里。

李 林摄（中新社发）

## 北京举办轻工消费品展



7月12日，第三届中国国际轻工消费品展览会在北京中国国际贸易中心开幕。展会面积达3万多平方米，数千名优消费品齐聚现场，为观众带来一场为期4天的消费品嘉年华。因为山东福泰陶瓷的“天道酬勤”陶瓷茶具展品。

王 丹摄（新华社发）

## 稳定市场预期 决策重谋长远

## 经济阵痛期政策不宜翻烙饼

本报记者 周小苑

国务院总理李克强近日表示，我国正处于必须依靠经济转型升级才能持续健康发展的阶段，统筹推动稳增长、调结构、促改革十分重要。宏观调控要立足当前、着眼长远，使经济运行处于合理区间，避免经济大起大落。把握好、运用好宏观经济政策，保持政策和发展的连续性稳定性，使市场主体有稳定的预期，同时也要增强调控的针对性和预见性，做到稳中有为。



虽然要接受经济增长的回落，但是在回落后不能失速。

## 调控仍以稳字当头

在保持宏观政策连续性的同时，更是要做到“稳中求进”、“稳中有为”。“稳中有为”要求政府在税收收费上改革让利，下决心控制住高房价高物价，将13亿人的巨大消费潜力挖掘出来。“稳中有为”要求针对经济发展中的流动性不足问题，通过盘活财政货币信贷存量、激活民间资本投资，来保证经济增速预期目标中的足够流动性支持。

“政策肯定是稳的，不稳就不可能进，稳是为了进。”丁茂战强调，如果不稳就会造成社会动荡，经济大起大落、农民工失业下岗等一系列问题，所以首先必须求稳。而稳的方法就是要稳增长，要稳定现有宏观政策，在这个基础上再进一步，再调结构，调结构是为了将来更好地进。否则，不调结构，不打造经济的升级版，将来的进就会出现更大的问题。丁茂战表示，“稳中求进”要靠两条腿走路，一是宏观政策环境要重新调整，二是加大市场化改革力度。

此外，保持宏观政策的稳定性更是要在稳增长。国务院发展研究中心金融研究所副所长巴曙松认为，中国经济正处于从高速向中速的转换期，

要运用好宏观经济政策，保持政策和发展的连续性和稳定性，这无疑将是中国经济实现升级的重要保证。“如果不保证经济政策连续性，经济就会发生大幅波动。”丁茂战认为，尽管当前投资驱动增长所占比例仍然很高，但投资仍然是保证中国经济增长的定海神针；尽管外需依存度过高，但是中国离开外需还不行，短期把外需降下来将对经济增长造成严重影响；相比之下，内需比例又太低，而提振内需是综合性的、长期经济政策积累的结果。还有很多问题，要解决都是需要一个很长的过程。所以管理层当前强调要稳中求进，这个思路是非常正确的，一定要采取比较可行的、不让经济大起大落的制度措施，调结构和转变发展方式，从而实现经济发展上一个新的台阶，打造中国经济的升级版。

“过去经济增长模式到今天已不可持续，不调结构不升级转型是不行的。”丁茂战表示，在经济增速保持在合理可承受范围的前提下，加大转型力度，用改革和市场化的经济手段来调整，提高创新能力。同时，让市场价格机制来配置资源，推动国企改革，放开民企发展，增强市场经济活力。通过多种措施打造中国经济的升级版，使经济发展平台由粗放型向创新型转变。

## 政策体现连续性稳定性

为实现经济结构调整和转型，就

## 经济阵痛是为了新生

今年以来，中国经济增速持续放缓，主要经济数据指标并不乐观，经济下行压力进一步增大。尽管如此，管理层仍坚持贯彻一直倡导的经济政策总体思路，强调“稳增长、调结构、促改革”的经济政策从未改变。

经济阵痛是为了新生。在国家行政学院研究室主任丁茂战看来，支撑中国经济高速增长的方式，发展到今天已经带来了一系列严峻挑战。他对本报记者表示，这个挑战主要表现在3个方面：一个是要素成本，劳动力成本随着生产水平提高必然要增加；二是土地和矿产资源，以前地方政府招商引资可以用很低价格甚至零地价卖出去，但是现在已经不具备这个条件；三是货币投放，2000年后中国货币投放量持续不断增大。这几个因素导致中国经济结构的失衡，首先是投资和消费失

## 政策体现连续性稳定性

为实现经济结构调整和转型，就

## 美承诺公平对待中企赴美投资

## 中美战略与经济对话取得重要积极成果

本报华盛顿7月11日电（记者温宪、廖政军、李博雅）第五轮中美战略与经济对话7月10日至11日在美国华盛顿举行。双方围绕落实两国元首在安纳伯格庄园会晤共识、推进中美新型大国关系建设坦诚、深入交换了意见，达成广泛共识，取得重要积极成果。

在经济对话中，双方就事关两国和世界经济的全球性、长期性、战略性问题进行了坦诚、深入交流。双方承诺促进经济结构改革和可持续、平衡发展。美方承诺增加投资，提高储蓄率，削减赤字，降低债务，致力于实现中期财政可持续性，并高度关注货币政策的外溢性和国际影响。双方将及时与对方讨论重大经济政策。双方承诺在二十国集团、亚太经合组织等框架下加强宏观经济政策协调，推进国际金融机构改革，倡导多边开发银行强化贷款能力，促

进世界经济复苏与增长。

双方同意，以准入前国民待遇和负面清单为基础开展中美双边投资协定实质性谈判。美方承诺公平对待中国企业赴美投资，对包括国有企业在内的中国投资者保持开放的投资环境。美方承诺美国外国投资委员会所有的投资审查都仅限于国家安全，而不是经济政策或其他国家政策。

双方重申，支持多边贸易体制，反对贸易保护主义。美方承诺在出口管制体系改革过程中给予中国公平待遇，认真考虑中方关切。美方承诺以合作的方式，向迅速、全面承认中国市场经济国家地位方向努力。

双方积极评价中美战略与经济对话机制的重要作用，同意进一步完善这一机制。双方宣布建立元首特别代表热线。

## 两国投资严重不对等 中国在美占比很靠后

## 美放宽中资准入重在“起而行”

本报记者 罗兰

中国企业赴美投资准入问题谈判搁置已久，最近，双方有可能就该问题进行实质性谈判。中国商务部部长高虎城日前表示，中国和美国已经同意重启拖延已久的一个旨在促进投资准入和贸易的双边条约的谈判。专家指出，中美应通过进一步谈判加强合作，增进互信，特别是美方应展示诚意，打破对于中国投资的“政治壁垒”，给予包括国企在内的所有中国赴美企业以国民待遇。在这方面，不仅需要中美“坐而论”，更需要美国“起而行”。

## 占美国吸收外资不到1%

中美双边投资协定谈判开始于上世纪80年代，但之后由于中美政治趋冷使谈判停滞。2008年6月两国重启谈判。

谈判中，取消对华限制一直是中国要求解决的问题。事实上，中国企业在美投资步履维艰。比如，华为在美收购、招标计划多次被美国外商投资委员会和商务部以“安全调查”等理由阻止；中海油收购优尼科，陕西西色国际投资公司入股内华达优金矿等，也被美国外国投资委员会屡次以“威胁国家安全”为由禁止。

国家信息中心预测部世界经济研究室副主任张荣楠指出，金融危机后，为缓解长期以来由于贸易顺差导致的外汇储备激增和资产安全，中国主权财富基金大规模投资海外，推动“资本出海”。然而这在一定程度上加剧了美国对“战略性投资”与“国家资本主义”的警惕，常常遭遇美国政府外资审查委员会基于“国家安全”考虑的阻碍，并限制对敏感行业的投资。美国设限导致两国投资存在严重不对等性。从排名上看，美国是中国最大的外来直接投资国，而中国直接投资在美国仅

排第25位，中国对美投资总量占美国吸收外资总量不到1%。

## 限制中国损人不利己

美国习惯于给中国投资贴上政治标签后，再将其排挤出局，此举严重压缩了中国企业对美投资发展空间，也使美国自身经济利益受损。

“中国对美投资是一件互利共赢的好事。中国愿意参与美国的高速铁路等基础设施建设，愿意通过投资为美国创造就业机会和加快经济复苏，但是很多投资项目却因为所谓的国家安全问题被迫搁置。”美国布鲁金斯学会中国研究中心主任李成表示，美国应该视中国为解决问题的出路，而不是问题本身。限制中国对美投资是一种自欺欺人和损人不利己的狭隘思维的体现。

事实上，中国投资为美国当地创造了大量就业，对振兴美国经济起到了积极作用。荣鼎集团研究主管蒂诺·海拿曼和中国业务负责人丹尼尔·罗森介绍，中国投资至少在美国35个州创造了就业岗位。根据他们的最新统计，中国公司在美国的分工厂到2013年第一季度已经创造3.2万个工作岗位。美国凯雷集团创始人、前白宫经济顾

问大卫·鲁宾斯坦认为，要改变当前美国对中国投资设限的状况，首先，应该让美国国会议员和普通百姓明白，中国对美投资将为美国创造就业机会。其次，美国外国投资委员会应该使其审查程序和标准更加透明和规范。第三，在华投资的美国企业有义务帮助中国企业扩展对美投资业务。

## 互敞大门有利于世界

中美有识之士一致呼吁，美国政府应放松对中国企业在美投资的限制，为中美经济合作扫清障碍。“中美互开开放市场和投资是双方合作的新领域，美国更多接受来自中国的直接投资，而中国逐渐开放服务、金融等市场。这样，中国的服务业和信息技术产业将会受益，而美国的就业和消费市场则可获得更多外部拉力。”花旗银行首席经济学家沈明高说。

据悉，中美双边投资条约一旦达成，将使超过100个中国行业包括汽车制造、银行、化工和能源等，向被限制在中国投资规模的美国企业开放，中国公司也会获得在美国市场类似准入，而两国也都会保留部分具有战略地位的行业不接受对方投资。

商务部研究院研究员王志乐分析说，中美是当前国际经济的两大重要“动力源”，双方投资环境的优化将进一步加深两国之间的经济联系，有助两国扩大利益共同点，结成更加紧密的利益共同体。而对世界来说，稳定的中美关系对世界经济加速发展、走出困局都有重要意义。

## “疆电外送”紧张施工

哈密南—郑州±800千伏特高压直流输电工程是国家实施“疆电外送”的第一个特高压输电工程，该项目起于新疆哈密，止于河南郑州，输电线路全长2210公里。该项目计划2014年6月双极投产。

图为电力职工在位于河南省中牟县大孟镇的郑州±800千伏换流站进行设备安装。新华社记者 赵鹏摄



## 金融街促进产品创新

本报北京7月12日电（柴秋实）2013金融街首届金融创新产品暨投资理财推介会今天在京成功举办。包括工商银行、银华证券等200家金融机构参加此次活动，现场的理财推介集中展示了一批极具投资价值的金融新产品，为金融企业和个人投资者之间搭建起更为便捷高效的交流平台。推介会气氛热烈，多种新型金融产品受到投资者追捧。

本次推介会由北京金融街商会主办。

## 京城将办国际环保展

本报北京7月12日电（记者周小苑）第十三届中国国际环保展览会（CIEPEC 2013）主办方日前召开新闻发布会，宣布展会的主题为“在发展中保护，在保护中发展”。中国环境保护产业协会秘书长郝淳表示，从今年开始，中国国际环保展还将被打造为“永不落幕”的展会。

展会将于7月23日至26日在北京中国国际展览中心举行。目前，有20多个国家和地区的500家企业报名参展。